



CÉSAR VIDAL

MÁS
QUE UN
RABINO

LA VIDA Y ENSEÑANZAS
DE JESÚS EL JUDÍO

Table of Contents

Índice De Abreviaturas

Introducción

Capítulo I. «Vino Un Hombre Llamado Juan...»

Capítulo II. El Primer Rechazo Del Poder Y Los Primeros Discípulos

Capítulo III. El Gran Ministerio Galileo

Capítulo IV. El Mayor Maestro De Parábolas

Capítulo V. La Compasión Del Mesías

Capítulo VI. Los Doce

Capítulo VII. La Enseñanza Para Los Discípulos

Capítulo VIII. El Hombre Que No Quiso Ser Ese Rey

Capítulo IX. Seguimiento Y Rechazo

Capítulo X. Más Que Un Rabino (I)

Capítulo XI. Más Que Un Rabino (II) El Mesías Y El Hijo De Dios

Capítulo XII. La Luz Del Mundo

Capítulo XIII. El Último Año

Capítulo XIV. La Última Semana (I) Del Domingo Al Martes

Capítulo XV. La Última Semana (II) Del Miércoles Al Jueves

Capítulo XVI. Arresto Y Condena (I) El Sanedrín

Capítulo XVII. Arresto Y Condena (II) La condena romana

Capítulo XVIII. La Crucifixión

Capítulo XIX. «No Busquéis Entre Los Muertos Al Que Vive»

Capítulo XX. Hasta lo último de la tierra

Conclusión. Más Que Un Rabino

Apéndice I. Las Fuentes Extrabíblicas Sobre Jesús.

Apéndice II: Algunas Cuestiones Relacionadas Con El Nacimiento De Jesús

Apéndice III. Jesús Y Las Profecías Mesiánica Bibliografía

Más que un rabino: La vida y enseñanzas de Jesús el judío

Copyright © 2020 por Cesar Vidal

Todos los derechos reservados.

Derechos internacionales registrados.

B&H Publishing Group

Nashville, TN 37234

Clasificación Decimal Dewey: 232.9

Clasifíquese: RELIGIÓN / JESÚS / LA VIDA DE JESÚS

Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida ni distribuida de manera alguna ni por ningún medio electrónico o mecánico, incluidos el fotocopiado, la grabación y cualquier otro sistema de archivo y recuperación de datos, sin el consentimiento escrito del autor.

Toda dirección de Internet contenida en este libro se ofrece solo como un recurso. No intentan condonar ni implican un respaldo por parte de B&H Publishing Group. Además, B&H no respalda el contenido de estos sitios.

A menos que se indique lo contrario, todas las citas bíblicas han sido traducidas por el autor a partir de las lenguas originales.

ISBN: 978-1-5359-8360-0

Impreso en EE.UU.

1 2 3 4 5 * 23 22 21 20

A mis alumnos de los cursos de griego del Nuevo Testamento, quienes no han dejado de esforzarse por poder acercarse todavía más a Aquel que es más que un rabino.

Índice onomástico Índice de abreviaturas

AB	Anchor Bible
ABQ	American Baptist Quarterly
AGJU	Arbeiten zur Geschichte des antiken Judentums und des Urchristentums
AGSU	Arbeiten zur Geschichte des Spätjudentums und Urchristentums
AJBI	Annual of Japanese Biblical Institute
AJSL	American Journal of Semitic Languages and Literatures
AJT	American Journal of Theology
ALBO	Analecta lovaniensia biblica et orientalia
ALGHJ	Arbeiten zur Literatur und Geschichte des hellenistischen Judentums
ALUOS	Annual of Leeds University Oriental Society
An Bib	Analecta Biblica
AnGreg	Analecta Gregoriana
AnOr	Analecta Orientalia
ANRW	Aufstieg und Niedergang der römischen Welt, W. Haase y H. Temporini (eds.), Berlín, 1979-84.
ASNU	Acta seminarii neotestamentici upsaliensis
ASTI	Annual of the Swedish Theological Institute
AT	Antiguo Testamento
ATANT	Abhandlungen zur Theologie des Alten und Neuen Testaments
ATR	Anglican Theological Review
BA	Biblical Archaeologist
BAC	Biblioteca de Autores cristianos
BAR	Biblical Archaeologist Reader
BARev	Biblical Archaeologist Review

BASOR	Bulletin of the American Schools of Oriental Research
BeO	Bibbia e Oriente
Bib	Biblica
BibO	Biblica et Orientalia
BibRes	Biblical Research
BIOSCS	Bulletin of the International Organization for Septuagint and Cognate Studies
BIZ	Biblische Zeitschrift
BJRL	Bulletin of the John Rylands University Library of Manchester
BO	Bibliotheca Orientalis
B Rev	Bible Review
BSac	Bibliotheca Sacra
BTB	Biblical Theology Bulletin
BZ	Biblische Zeitschrift
BZNW	Beihefte zur Zeitschrift für die Neutestamentliche Wissenschaft
CBQ	Catholic Biblical Quarterly
CCWJ-	Cambridge Commentaries on Writings of the
CW	Jewish and Christian World 200 B. C. to A. D. 200
CGTC	Cambridge Greek Testament Commentary
CII	Corpus inscriptionum iudaicarum (1936-52).
CQR	Church Quarterly Review
CRINT	Compendia rerum iudaicarum ad novum testamentum
CSCO	Corpus scriptorum christianorum orientalium Dictionnaire d'Archéologie Chrétienne et de Liturgie, E. Cabrol y H. Leclercq (eds.), París, 1907-1953.
DAL	

- DJG Dictionary of Jesus and the Gospels, J. B. Green, S. McKnight e I. H. Marshall (eds.), Downers Grove y Leicester, 1992.
- DRev Downside Review
- DSP Dictionnaire de la Spiritualité, M. Viller (ed.), París, 1932 ss.
- DTR Diccionario de las tres religiones, César Vidal Manzanares, Madrid, 1993.
- EB Études Bibliques
- EBT Encyclopedia of Biblical Theology
- EDNT Exegetical Dictionary of the New Testament
- EGT Expositor's Greek Testament
- EHPR Études d'Histoire et de Philosophie Religieuse
- EKK Evangelisch-katholischer Kommentar zum Neuen Testament
- EncB Encyclopedia Biblica
- EncJud Encyclopedia Judaica
- EvQ Evangelical Quarterly
- ENTT E. Kasemann, Essays on New Testament Themes, Londres, 1964.
- Eph Ma Ephemerides Mariologicae
- Ephem Théolo Ephemerides Theologicae
- ExpT Expository Times
- Greg Gregorianum
- GTJ Grace Theological Journal
- Herm Hermeneia
- HeyJ Heythrop Journal
- HNT Handbuch zum Neuen Testament
- HSS Harvard Semitic Studies
- HUCA Hebrew Union College Annual
- HZ Historische Zeitschrift

IBC	Interpretation Bible Commentary
IBS	Irish Biblical Studies
IEJ	Israel Exploration Journal
Int	Interpretation
IRT	Issues in Religion and Theology
JAOS	Journal of the American Oriental Society
JBL	Journal of Biblical Literature
JBR	Journal of Bible and Religion
JCSR	Journal of Comparative Sociology and Religion
JETS	Journal of the Evangelical Theological Society
JJS	Journal of Jewish Studies
JNES	Journal of Near Eastern Studies
JPOS	Journal of the Palestine Oriental Society
JQR	Jewish Quarterly Review
JR	Journal of Religion
JRE	Journal of Religious Ethics
JRS	Journal of Roman Studies
JSJ	Journal for the Study of Judaism in the Persian, Hellenistic and Roman Period
JSNT	Journal for the Study of the New Testament
JSP	Journal for the Study of the Pseudepigrapha and Related Literature
JSS	Journal of Semitic Studies
JTS	Journal of Theological Studies
LB	Liber Annuus
LTS	La Terra Santa
MGWJ	Monatschrift für Geschichte und Wissenschaft des Judentums
MBTh	Münsterische Beiträge zur Theologie
NCB	New Clarendon Bible
NJCB	New Jerome Biblical Commentary, Englewood Cliffs, 1992.

NovT	Novum Testamentum
NRT	Nouvelle Révue Théologique
NT	Nuevo Testamento
NTOA	Novum Testamentum et Orbis Antiquus
NTS	New Testament Studies
PBSR	Papers of the British School at Rome
PCB	Peake's Commentary on the Bible, Londres, 1962.
PEQ	Palestine Exploration Quarterly
PTR	Princeton Theological Review
RACH	Reallexikon für Antike und Christentum
RB	Revue Biblique
RE	Real Encyclopadie der Klassischen Altertumswissenschaft
RevQ	Revue de Qumrán
Rev. Sc. Ph. Th.	Révue des Sciences Philosophiques et Théologiques.
RGG	Religion in Geschichte und Gegenwart
RHPR	Revue d'histoire et de philosophie religieuse
RHR	Revue d'Histoire des Religions
RSR	Recherches de Science Religieuse
RST	Regensburger Studien zur Theologie
SAJ	Studies in Ancient Judaism
SANT	Studien zum Alten und Neuen Testament
SBEC	Studies in the Bible and Early Christianity
SBLASP	Society of Biblical Literature Abstracts and Seminar Papers
SBT	Studies in Biblical Theology
ScrHier	Scripta hierosolimitana
SCJ	Studies in Christianity and Judaism
SE	Studia Evangelica
SJ	Studia Judaica
SJLA	Studies in Judaism in Late Antiquity

SNTS-	Society for New Testament Studies Monograph
MS	Series
SJT	Scottish Journal of Theology
StudLit	Studia Liturgica
Th St Kr	Theologische Studien und Kritiken
THR	Theologische Rundschau
TI	Theological Inquiries
TJ	Trinity Journal
TLZ	Theologische Literaturzeitung
TR	Theologische Rundschau
TS	Theological Studies
TSFBul	Theological Students Fellowship Bulletin
TU	Texte und Untersuchungen
TynB	Tyndale Bulletin
TZ	Theologische Zeitschrift
ZNW	Zeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft
ZRG	Zeitschrift für Religionsund Geistesgeschichte
ZTK	Zeitschrift für Theologie und Kirche
ZWT	Zeitschrift für wissenschaftliche Theologie

Introducción

Fue mérito del Dr. Albert Schweitzer¹ el elaborar una historia de las biografías de Jesús anteriores a su época y dejar claramente de manifiesto que en ellas no se encontraba al Jesús histórico sino, fundamentalmente, las meras proyecciones de la personalidad de los diversos biógrafos. Al final, tras leer todo el elenco de textos analizados por Schweitzer, poca duda podía quedar de que el lector no se encontraría en ellos con Jesús sino con el escéptico, el descreído, el liberal o el antiguo clérigo que los habían redactado. El mismo Schweitzer había rechazado a esas alturas la tesis —muy popular a la sazón— de que Jesús era un enfermo mental. Ciertamente, también él abordaría el mismo tema, y aunque no puede dudarse de que su aporte implicó un cierto avance historiográfico, no resulta menos cierto que se vio lastrado no poco por su propia teología liberal.² Desde entonces a acá —y ha pasado más de un siglo— la situación no ha variado sustancialmente, aunque los resultados sean diferentes.

Un caso extremo, por ejemplo, fue el de Morton Smith, que pretendió equiparar a Jesús con un mago³ y obtuvo cierto éxito público; luego, poco después, sostuvo que Jesús era un sodomita que sometía a sus discípulos más cercanos a una iniciación homosexual.⁴ El libro fue publicado con un prólogo de Elaine Pagels y pretendía basarse en un documento primitivo. La realidad es que Morton Smith —él mismo un homosexual— había falsificado el documento y falleció en medio del mayor descrédito.⁵ Hoy en día, se ha tejido un espeso manto de silencio sobre Smith al que han contribuido especialmente los eruditos asociados con él. Lamentablemente, no todas las imposturas son descubiertas con tanta claridad.

Otras ocasiones, también han surgido voces que han pretendido reducir a Jesús a un simple revolucionario que habría sido ejecutado como un zelote, el partido religioso violento que desempeñó un papel fundamental en la guerra

del 66-73 d.C. contra Roma. Los autores defensores de semejante tesis han solido presentarla incluso como un hallazgo propio y original cuando, en realidad, todos ellos —lo sepan o no— son tributarios de R. Eisler,⁶ quien la expuso en el primer tercio del siglo XX. A decir verdad, los que han abundado después en esa dirección —S. G. F. Brandon,⁷ Hyam Maccoby,⁸ Joel Carmichael, más recientemente el musulmán Reza Aslan—⁹ no suelen mencionar a Eisler y tampoco han logrado fundamentar su posición de una manera medianamente sólida. De hecho, Hernando Guevara, en un libro magistral y lamentablemente poco conocido, ha demolido totalmente la tesis no solo de que Jesús fuera un zelote sino también de que los zelotes hubieran existido en su época.¹⁰

Con todo, debe reconocerse que este punto de vista no solo es marginal sino incluso despreciado, y más bien los retratos interesados sobre Jesús han seguido sucediendo casi con una meta común: dejar de manifiesto que no pasó de ser un rabino, un maestro de moral, incluso un fariseo aunque de corte liberal. Los ejemplos, al respecto, son múltiples. Es el caso, desde luego, de la primera biografía de Jesús escrita por un judío en la que el retrato no era trazado con tintes negros sino buscando asimilar al personaje en el seno de la historia judía. La obra en cuestión, debida a Joseph Klausner,¹¹ fue agriamente criticada por otros autores judíos ya que pretendía aceptar como propio a alguien que durante siglos había sido contemplado como un blasfemo y fuente de inmenso sufrimiento para el pueblo judío. Sin embargo, iba a marcar un rumbo que, con mayor o menor fortuna, iban a seguir otros autores en no pocos casos también judíos. Fue, desde luego, el caso del rabino alemán Leo Baeck,¹² dispuesto a ver en Jesús a un judío, e incluso a un rabino, pero jamás al Mesías. Fue también lo que aconteció con el también judío Hugh J. Schonfield, casi olvidado en la actualidad, pero que en los años setenta del siglo XX obtuvo una extraordinaria popularidad con su libro